

INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION (ICAO) ORGANIZACIÓN DE AVIACIÓN CIVIL INTERNACIONAL (OACI)



COMISIÓN LATINOAMERICANA DE AVIACIÓN CIVIL (CLAC) LATIN AMERICAN CIVIL AVIATION COMMISSION (LACAC)

SECOND MEETING OF THE AVIATION SECURITY AND FACILITATION REGIONAL GROUP (AVSEC/FAL/RG/2)

Antigua and Barbuda, 16 to 18 May 2012

AVSEC/FAL/RG/2 — WP/03 17/05/12 - Revised

Agenda Item 2

Previous Meeting Conclusions

2.2 Report on LACAC FAL/AVSEC Decisions Harmonization and Consolidation Project

LACAC FAL/AVSEC DECISIONS HARMONIZATION AND CONSOLIDATION

(Presented by the Work Programme on LACAC FAL/AVSEC Decisions harmonization and consolidation – Coordinating State Dominican Republic)

	SUMMARY
9	Paper present the results of the work Programme on VSEC Decisions harmonization and consolidation
	References:
	O/LACAC NAM/CAR/SAM Aviation Security and Regional Group Meeting (AVSEC/FAL/RG/1) report,
(Asuncion,	Paraguay, from 25 to 27 May 2011).
Strategic	This working paper is related to ICAO Strategic
Objectives	Objective B.

1. Background

- 1.1 During the Third Meeting of the AVSEC/FAL/LACAC held in Montevideo, Uruguay, from 5 to 6 July 2010, the Meeting analysed under Agenda Item 15 *Harmonization and Consolidation of FAL/AVSEC/LACAC Decisions* (Management Goal 6.10), a working paper presented by Bolivia, Rapporteur of the Ad Hoc Group.
- 1.2 Considering that one of the main objectives of the analysis of valid Decisions of the Latin American Civil Aviation Commission (LACAC) Assembly is the Unification of AVSEC and FAL decisions, thus harmonizing the content thereof.

- 1.3 At this meeting it was suggested that Bolivia as Rapporteur, coordinate with other group members, to prepare the aforementioned work and establish appropriate deadlines that allow the follow up of this task.
- 1.4 At the Fourth Meeting of the LACAC AVSEC/FAL Group held in Asuncion, Paraguay on 23 May 2011, on Agenda Item 9, the meeting dealt with the transfer of tasks to the new ICAO/LACAC AVSEC/FAL Regional Group. In this regard, the representative of the Dominican Republic, as Focal Point of the AVSEC/FAL macro task, considering that as of that date, the ICAO and LACAC FAL/AVSEC groups had to work together, submitted a report for the consideration of experts on the work carried out up to date on each one of the tasks contained in the terms of reference containing detailed information on each task under its responsibility.
- 1.5 During the debate, the experts noted the progress of tasks in each stage and the proposed goals, likewise, considered it necessary to relocate the Terms of reference and tasks to the new ICAO/LACAC AVSEC/FAL Regional Group so it can continue any pending tasks.
- 1.6 The Group welcomed the report submitted by the Focal Point. Similarly, the Group instructed the Secretariat, to facilitate the transfer of the Terms of reference and tasks of the LACAC FAL/AVSEC Group to the new Regional Group, and to prepare a summary status table to date.
- 1.7 At the First Meeting of the Regional Aviation Security and Facilitation Group (AVSEC/FAL/RG/1), held in Asuncion, Paraguay, from 25 to 27 May 2011, the LACAC Secretariat presented WP/04, containing the Reports of the Third and Fourth Meeting of the LACAC AVSEC/FAL Group, held in Montevideo, Uruguay, from 5 to 6 July 2010 and in Asuncion, Paraguay on 23 May 2011, respectively. The meeting considered that the tasks should be incorporated into the AVSEC/FAL/RG work programme.
- 1.8 The Meeting was informed that the Terms of Reference were reviewed in conjunction with LACAC. The Secretariat presented WP/05, requesting the meeting to analyse, review and approve the proposed Terms of Reference for the new Regional Aviation Security and Facilitation Group (AVSEC/FAL/RG) and develop work programmes and projects related to the Terms of Reference of the LACAC FAL/AVSEC Group.
- 1.9 In this sense, the Dominican Republic was appointed as the Coordinator State for Management Goal 6.10 "Harmonization and Consolidation of FAL/AVSEC/LACAC Decisions."

2. Task Development

- 2.1 An email was sent on 10 November 2011 to contributing States, asking for their opinion or comments on the task "*Harmonization and Consolidation of FAL/AVSEC/LACAC Decisions*".
- 2.2 An email was sent on 13 December 2011 to contributing States, reiterating the above.
- 2.3 On 12 January 2012 an email was received with the comments from the representative of the Contributing State, Chile

3. Airport facilitation

Recommendations

- 3.1 Rec.A10-9, "Airport Congestion Need for coordination with the competent authorities": This recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged.
- 3.2 Rec.A13-1, "Guidance Text on an Organic Regulation for the operation of National Committees and Airport Facilitation": This recommendation is recommended to be expanded and updated in accordance with the provisions of Annex 9, Section G and Appendix 11 and 12 and Facilitation Manual (Doc 9957, recently published in Spanish), issued by ICAO. To that end, we propose that be formed a committee of experts (from different countries) to perform the task.
- 3.3 Rec.A14-10, "Facilitation Measures at Airports for the benefit of passengers requiring special assistance": This recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left in effect until the Regulation on Treatment persons with Disabilities is duly approved.
- 3.4 Rec.A14-12, "Taxes and duties on Air Transport": The Recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged.
- 3.5 Rec.A14-14, "Air Transport Facilitation": It is recommended to add to the first "considering", the terms of aircraft, crews, passengers, cargo, mail and supplies, and in the second "considering", to replace Appendix for by Appendix 12 to Annex 9.
- 3.6 Rec.A17-2, "Measures to Contribute to the Implementation of an AVSEC/FAL Checklist in the CAR/SAM Regions": It is recommended to delete the recommendation, on the grounds that its terms are set out in the Rec.A18-2.
- 3.7 Rec.A18-2, "Using the Checklist AVSEC/FAL in the Region": It is recommended to add in the fifth "considering," the word NAM to CAR/SAM, wherever they appear, that is, NAM/CAR/SAM. This AVSEC/FAL checklist contained in this recommendation was updated in accordance with the provisions of Amendment 22 to Annex 9, thirteenth edition (July 2011), and Amendment 12 to Annex 17, Ninth Edition (March 2011).

4. Airport Security and Control of Illicit Traffic

Recommendations

4.1 Rec.A10-2, "Participation of Air Traffic Services in the Prevention and Control of Illicit Drugs Traffic": The Recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged.

- 4.2 Rec.A10-4, "Legal and Operational Actions on Illicit Drugs Traffic and Psychotropic Substances, Precursors, Essential Chemical Elements and Related Offences, using as a mean to this end the General Aviation": It is recommended to verify with the Secretariat if Point No. 2 has already been done and if positive, we recommend the elimination of this Recommendation, as they would be given the appropriate guidelines.
- 4.3 Res.A10-4, "Cooperation and Mutual Assistance in the Prevention of Drugs Traffic and Psychotropic Substances by air, through bilateral or multilateral negotiations on air transport": This recommendation remains unchanged and it is recommended that the same is left unchanged.
- 4.4 Rec.A11-4, "Education Program for the Prevention of Drug Abuse for personnel directly or indirectly connected to the activity of the Civil Aviation": This recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged.
- 4.5 Res.A15-19, "Protection to the Public International Air Transportation Regular Service": The Recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged, to be consistent with the guidelines established by ICAO in its Resolution A27-13 "Protection of Public International Air Transport."
- 4.6 Res.A16-5, "Political Action Courses on the Prevention of Illicit Drugs traffic and Psychotropic Substances": It was concluded that the changes therein, are subject to the LACAC Executive Committee carrying out the mission entrusted in this Resolution.
- 4.7 Rec.A16-6, "Measures to Prevent and Control Illicit Drug Traffic Air Transport": The Recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged, to be consistent with the guidelines established by ICAO Resolution A27-12 "Role of ICAO in the suppression of illicit transport of narcotic drugs by air"
- As for the recommendations and resolutions relating to drug trafficking, this issue is not mentioned in Annex 17 Aviation Security, "Protection of International Aviation against Acts of Unlawful Interference" and Doc 8973 "ICAO Security Manual." However, there are other references in Doc 9284 AN/905 "Manual of Instructions for the Safe Transport of Dangerous Goods by Air", in Chapter 9. In addition, Standard 2.2 and Recommended Practice 2.3 of Chapter 2 to Annex 9 also mention this issue.
- 4.9 Regardless of the observations, is suggested by the above, to evaluate and compile all this information, transforming it into a guide or reference manual for the States approved by a resolution, recommending that in this work involves experts from some States, which have the most experience in these types of threats.
- 4.10 Rec.A18-4, "Implementation by LACAC Member States" ICAO Model of National Civil Aviation Security Programme": Considering that ICAO, through the ICAO Universal Security Audit Programme (USAP), has carried out two audits and a follow-up visit, it is estimated that States are already complying with the standard of having a National Civil Aviation Security Programme (NCASP). It is suggested repealing the same, considering that already its accomplishment.
- 4.11 Res.A19-5, "Mechanism for Coordination and Regional Cooperation on AVSEC/FAL": This recommendation remains unchanged and it is recommended that it be left unchanged.

5. Conclusion

5.1 States are urged to take note of the information contained in this document to assess the applicability of these recommendations.

-- END --

APÉNDICE

Available only in Spanish / Disponible únicamente en español

COMISIÓN LATINOAMERICANA DE AVIACIÓN CIVIL LISTA DE CHEQUEO – FAL/AVSEC

(Anexo 9, XIII Edición, Julio 2011 - Anexo 17, IX Edición, Marzo 2011)

Nombre del Estado:				
I. ENTRADA Y SALIDA DE AERONAVES				
<u>Documentos</u>				
1. ¿Se utilizan en su Estado los documentos sugeridos por despacho de aduana?	r la OAC	I en el Capíti	ulo 2 del Anexo 9), para el
En caso afirmativo, indique los documentos que utiliza:				
 Declaración general (N: 2.11, Anexo 9) Manifiesto de pasajeros (N: 2.13, Anexo 9) Manifiesto de carga (N: 2.12, Anexo 9) Declaración de suministros (N: 2.15 Anexo 9) Lista del equipaje acompañado (N: 2.17, Anexo 9) 	si 🗆 🗎 🗎 🗎	no		
 2. ¿Los documentos que utiliza su país están de acuerdo a los siguientes formatos del Anexo 9? - Declaración general (Apéndice 1) - Manifiesto de pasajeros (Apéndice 2) - Manifiesto de carga (Apéndice 3) 				
3. ¿El número de copias para cada documento se limita de acuerdo a la norma 2.19 del Anexo 9?				
En caso negativo, ¿cuáles son los documentos que utiliza Especifique.	su Estado	o para el desp	pacho de aduana?	•
4. En el caso de que se encuentren errores en cualesqu	iiera de l	os documen	tos, las autoridad	les dan al
explotador o al agente autorizado la oportunidad de corre				

5. ¿Exige su Estado la desinsectación como medida de sanidad pública? (N: 2.23 – 2.30, Anexo 9)	ם	
6. Si su respuesta es afirmativa:		
¿Se limita sólo a las aeronaves procedentes de áreas amenazadas? (N:2.23	, Anexo 9)	
7. ¿Exige su Estado la desinfección de aeronaves como medi preventi de la norma 2.31 del Anexo 9?	, de acuerdo	a las disposiciones
8. ¿Están publicados en la AIP de su Estado los requisitos que deben cun previos y solicitudes de autorización previa para vuelos de la aviac regulares? (N: 2.33, Anexo 9).		
9. ¿Ha designado su Estado un solo organismo para recibir y coordinar avisos previos y solicitudes de autorización? (N: 2.34, Anexo 9).	la respuesta	del gobierno a los
10. Exige su Estado alguna otra información, aparte de la que contiene el autorización previa o aviso previo para aeronaves en tránsito o que comerciales? (N 2.40,2.42 Anexo 9).		
11. ¿La información requerida para el otorgamiento de la autorización método recomendado 2.39 del Anexo 9?	previa se a	plica de acuerdo al □
12. ¿Se exige en su Estado aviso previo de llegada para aeronaves dedicace 2.42 – 2.43, <i>Anexo 9</i>).	das a servicio	os no regulares? (N :
13. ¿Exige su Estado que el interior de la cabina de las aeronaves sea pasajeros desembarcados no hayan dejado objetos a bordo de la misma? (A	•	•
<u>Despacho de aeronaves</u>		
14. El tiempo máximo para completar los trámites de entrada y salida para 60 minutos? (MR 2.44, Anexo 9).	un vuelo co	impleto es menor a
15. Si su Estado exige autorización previa para los vuelos señalados en el solicitudes se presenten con un máximo de tres días de antelación? (N 2.4)	•	or, exigen que las
II. ENTRADA Y SALIDA DE PERSONAS Y DE SU EQUIPAJE		
<u>Documentos</u>		
1. Exige su Estado a los visitantes, para la entrada y salida de su territo pasaportes y visados? (N 3.6, Anexo 9)	orio, docume	entos distintos a los

2. Establece su Estado controles periódicos con respecto a la creación y expediviaje, a fin de protegerse de su uso indebido? (N 3.7 y 3.8, Anexo 9).	ición de	los documentos de
viage, a fin de protegerse de sa aso indeordo. (14 3.7 y 3.0, 111exto 2).		
3. Su Estado expide únicamente pasaporte de lectura mecánica? (N. 3.10, 3.10.	1 y 3.12,	Anexo 9). □
4. Ha adoptado su Estado medidas para suprimir los visados de entrada para lo (MR 3.19, Anexo 9).	s visitant	es?
5. Los visados de entrada que exige su Estado, son válidos para a lo menos seis (N. 3.24, Anexo 9).	s meses?	
6. Exige su Estado a los visitantes información de identificación suplemen documentos de identidad? (MR3.26, Anexo 9).	taria a la	contenida en sus
7. Si su Estado exige información suplementaria, ha elaborado un sistema para (MR 3.26, Anexo 9)	captarla	electrónicamente?
8. Si su Estado exige información suplementaria, limita sus exigencias a desembarque que aparece en el apéndice 5 del Anexo 9? (N. 3.27, Anexo 9).	la tarje	ta de embarque y
9. Otorga asistencia su Estado a los explotadores de aeronaves en la evalua viaje presentados por los pasajeros? (N. 3.31, Anexo 9).	ción de l	os documentos de
<u>Salida</u>		
10. Exige su Estado certificados de pago de impuestos sobre la renta a los visit	antes? (Λ	<i>I: 3.34, Anexo 9)</i>
11. El tiempo máximo para completar los trámites de salida requeridos para to a 60 minutos? (MR: 3.36, Anexo 9)	odos los j	pasajeros es menor
12. Se inspecciona a los pasajeros y su equipaje de mano antes de que se emba		N 4.4.1, Anexo 17).
13. Se exige en su Estado que el equipaje de bodega sea sometido a inspectordo de una aeronave que realiza operaciones de transporte aéreo comercia seguridad restringida? (N 4.5.1, Anexo 17)	∟ ción ante	es de embarcarlo a
14. Se asegura su Estado que los explotadores del transporte aéreo comercial n pasajeros que no estén a bordo de la aeronave, salvo que ese equipaje esté ide acompañado y sea sometido a una inspección apropiada? (N: 4.5.3, Anexo 17).		
<u>Entrada</u>		
15. El tiempo máximo para completar el despacho de los pasajeros después de 45 minutos? (MR: 3.39, N: 3.40 a 3.42, Anexo 9)	el deseml	barque, es menor a

16. Ha introducido su Estado un sistema de información anticipada sobre los pasajeros API? (N: 3.47, N: 3.47.1 y 3.47.2, y MR 3.47.3, Anexo 9).
17. Se solicita el formulario de declaración de equipaje solamente para mercancías imponibles o restringidas? (N: 3.50, Anexo 9).
18. Ha adoptado su Estado un sistema de doble circuito u otros procedimientos selectivos para un control de aduana simplificado? (N:3.51, Anexo 9)
<u>Tránsito</u>
19. Existen zonas de tránsito para las tripulaciones, pasajeros y su equipaje, procedentes de otro Estado y que continúen a un tercer Estado, de tal forma que no se sometan a las formalidades del control fronterizo (N: 3.56, Anexo 9).
20. Se exige en su Estado, visas para los pasajeros que se transfieran de un vuelo internacional a otro? (N: 3.57, Anexo 9).
21. Se exige en su Estado que los pasajeros en tránsito y su equipaje de mano sean inspeccionados antes de que se embarquen en otra aeronave? (N 4.4.2, Anexo 17).
22. Se exige en su Estado que los pasajeros en tránsito y su equipaje de mano que se hayan mezclado con otros pasajeros se vuelvan a inspeccionar antes de que se embarquen en otra aeronave? (N 4.4.3, Anexo 17).
Equipaje Extraviado
23. Su Estado da facilidades para que los explotadores puedan remitir en forma expedita, sin multas ni derechos, los equipajes extraviados a sus propietarios? (N: 3.58 a 3.61, Anexo 9).
<u>Tripulaciones</u>
24. Expide su Estado Certificado de Miembros de la Tripulación (CMT) de acuerdo a las especificaciones del Doc. 9303 Parte 3? (N 3.64, N 3.65, Anexo 9 - MR 4.2.8, Anexo 17).
25. Ha establecido su Estado controles adecuados para impedir el fraude o mal uso de los CMT, otros documentos de identidad oficiales y sus respectivas bases de datos? (N 3.67, MR 3.66.1 Anexo 9).
<u>Inspectores</u>
26. Otorga su Estado a los inspectores de la Aviación Civil el mismo tratamiento que a los miembros de la tripulación, en la salida y en la llegada? (MR 3.70, Anexo 9).

27. Extiende su Estado a sus inspectores de operaciones de vuelo y de se identidad en el formato establecido en el Apéndice 8 ? (MR 3.71, Anexo 9).	eguridad	un documento de
III. CARGA.		
1. Ha adoptado su Estado reglamentos y procedimientos apropiados a las oper el objeto de evitar demoras innecesarias en el levante y despacho de las merca aérea? (N 4.1, Anexo 9).		
2. Consulta su Estado a los explotadores de aeronaves y otras partes intentroducción o enmiendas de reglamentos y procedimientos relacionados con emercancías transportadas por vía aérea? (N 4.3, Anexo 9).		
3. Utiliza su Estado la gestión de riesgos para determinar que mercancías deberalcance de dicha inspección? (N 4.6 ,Anexo 9).	n ser insp	eccionadas y el
4. Ha establecido su Estado medidas para asegurar que la carga y corre apropiados de seguridad, comprendida la inspección, cuando sea factible, aeronave que realice operaciones de transporte aéreo comercial de pasajeros? (N4.6.1, Anexo 17).		
5. Se utilizan las técnicas de procesamiento electrónico de datos para facilitar e (N 4.12, Anexo 9).	el levante	de la carga aérea?
6. Se acepta la transmisión electrónica de los documentos relativos a la importa mercancías, incluyendo el manifiesto de carga o las cartas de porte aéreo? (N:		•
7. En caso negativo, el formato del formulario para la declaración de mercane las Naciones Unidas, y para el manifiesto de carga en el formulario del Apés <i>Anexo 9</i>).		
8. Exige su Estado documentos complementarios (como licencias y certifica exportación de determinadas mercancías? (N: 4.19, Anexo 9).		_
9. Exige su Estado una declaración de exportación simplificada para el despace <i>Anexo 9</i>).	ho de exp	oortación? (N 4.22,
10. Se puede realizar el levante para la carga de exportación hasta la hora de 4.23, Anexo 9).	e salida d	de la aeronave? (N
11. Al programar los reconocimientos de mercancías, da prioridad su Estado al		imiento de
animales vivos y mercancías perecederas y de otras mercancías para el despach importación? (N 4.27, Anexo 9).		

13. El levante de las mercancías que no necesitan inspección alguna, se realiza en su Estado en menos de tres horas después de su llegada?(MR: 4.31, Anexo 9).
14. En los casos en que por error o emergencia, las mercancías no se descargan en el lugar de destino previsto o se descargan en un aeropuerto internacional sin que figuren en el manifiesto de carga, su Estado impone sanciones o multas aunque se notifiquen y se enmienden los errores, y se tengan justificaciones validas? (N: 4.34 y 4.35, Anexo 9).
15. Están exentos en su Estado, de los derechos e impuestos aduaneros, los suministros y las provisiones transportadas a bordo importadas para el uso de las aeronaves en servicios internacionales? (N 4.38, Anexo 9).
16. El equipo terrestre y de seguridad; y sus componentes; y el material didáctico y las ayudas didácticas importados en su territorio por un explotador de aeronaves de otro Estado, están exonerados del pago de derechos e impuestos de importación? (MR 4.41, Anexo 9).
17. Permite su Estado el préstamo entre explotadores de aeronaves de otros Estados Contratantes o sus agentes autorizados, de equipo de aeronaves, piezas de repuesto y equipo terrestre y de seguridad y sus piezas de repuesto que se hayan importado condicionalmente libres de derechos e impuestos a la importación? (N 4.44, Anexo 9).
18. Permite su Estado la admisión temporal de contenedores y paletas, siempre que vayan a ser utilizados en un servicio internacional de salida o reexportados de otro modo? (N 4.46, MR: 4.47, Anexo9).
19. Permite su Estado a los explotadores de aeronaves, la descarga de carga en tránsito que llega en contenedores y paletas, para poder seleccionar y reunir los envíos con el objeto de reexpedirlos rápidamente? (MR 4.48, N4.49 Anexo 9).
20. Permite su Estado que los contenedores y paletas importados a un Estado contratante se puedan trasladar fuera de los límites del aeropuerto para el levante o despacho de importación de su contenido, o para cargarlos para la exportación, según arreglos de documentación y control simplificados? (N 4.50, Anexo 9).
21. Permite su Estado el almacenamiento de contenedores y paletas admitidos temporalmente en lugares situados fuera del aeropuerto? (N:4.51, Anexo 9).
22. Permite su Estado el préstamo entre explotadores de aeronaves de contenedores y paletas admitidos en forma temporal sin pago de derechos e impuestos a la importación, siempre que vayan a ser utilizados únicamente en un servicio internacional de salida o reexportados de otro modo? (<i>N</i> 4.52, <i>Anexo</i> 9).
23. Se ajusta su Estado a los procedimientos de documentación como se describe en las disposiciones en vigor de la Unión Postal Universal? (N 4.55, Anexo 9).

IV. PERSONAS NO ADMISIBLES Y DEPORTADAS

1. Sigue su Estado, los procedimientos sugeridos por la OACI para personas no admisibles? (N. 5.3, 5.5, 5.6, 5.7 y Apéndice 9, Anexo 9).
2. Qué medidas toma su Estado para garantizar la seguridad del vuelo, cuando está viajando una persona no admisible? (N. 5.8, anexo 9).
3. Notifica su Estado a las líneas aéreas cuando una persona está viajando por orden oficial por considerársele deportada? (N. 5.19, Anexo 9).
4. Responde su Estado dentro del plazo de 30 días a las solicitudes de documentos de viaje sustitutivos? (N. 5.26, Anexo 9).
V. AEROPUERTOS INTERNACIONALES – INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA EL TRÁFICO
1. Garantiza su Estado que las disposiciones del Anexo 9 se sigan aplicando en el caso de los aeropuertos privatizados o concesionados?(<i>N. 6.1, Anexo 9</i>).
2. ¿Ha tomado su Estado las medidas necesarias para garantizar que se proporcionen instalaciones y servicios apropiados para acelerar las formalidades y despacho de pasajeros, tripulación, equipaje, carga y correo en sus aeropuertos internacionales (MR 6.1.1, Anexo 9).
Correo en sus aeropuertos internacionales (MK 0.1.1, Anexo 9).
3. Se consideran en el diseño y construcción de nuevas instalaciones de aeropuertos, así como en las modificaciones de las existentes, los requisitos arquitectónicos necesarios para la aplicación de las medidas de seguridad establecidas en el programa nacional de seguridad de la aviación civil? (N 3.2.4, Anexo 17).
4. La autoridad competente de su Estado realiza consultas con los operadores para nuevos planes de construcción en sus aeropuertos? (N.6.2, Anexo 9).
5. ¿Las señales internacionales para orientación de los viajeros en los aeropuertos de su Estado son claras y simples, tal como consta en el Doc. 9636? (MR 6.9, Anexo 9).
6. Disponen los aeropuertos de su Estado de tableros dinámicos de información, normalizados según lo recomendado en Doc 9249, y sistemas de altavoces para que los pasajeros y el público estén informados debidamente de las llegadas, salidas, cambios y cancelación de vuelos? (MR 6.12, 6.12.1(no existe), Anexo 9).
7. ¿Se asegura su Estado de que los medios de transporte entre la ciudad y el aeropuerto sean rápidos y seguros? (MR 6.13, Anexo 9).

8. ¿Ha tomado su Estado las medidas necesarias para asegurar el estaciona servicio rápido de todos los tipos y categorías de aeronaves? (MR 6.15, Anexo 9)		conveniente y el
9. ¿Se utilizan en su Estado equipos especializados para examinar a los paseguridad o para los efectos de control de estupefacientes? (MR 6.21, Anexo 9).	sajeros	como medida de
10. ¿Se utilizan en su Estado equipos especializados para examinar el equipa medida de seguridad o para los efectos de control de estupefacientes?	je de lo	os pasajeros como
R 2.5.3, Anexo 17).		
11. ¿Están controlados los accesos a las zonas de la parte aeronáutica de los aero evitar el acceso de personas no autorizadas? (N 4.2.1 Anexo 17).	puertos	de su Estado para
12. ¿Disponen los aeropuertos de su Estado de un número suficiente de puestos o demanda de tráfico? (N 6.26, Anexo9).	le contr	ol, de acuerdo a la
13. ¿Están controlados los accesos a las zonas aeronáutica y de seguridad restring de su estado para el ingreso de personas y vehículos? (N. 4.2.1, 4.2.3, Anexo 17)	-	los aeropuertos
14. ¿Permite su Estado que los pasajeros permanezcan a bordo o puedan emb durante el reabastecimiento de combustible de la aeronave? (MR 6.25, 6.31.1 (no		
15. ¿Disponen los aeropuertos de su Estado de instalaciones seguras para el reclamado, no identificado o extraviado?(N 6.28, Anexo 9).	esguard	o del equipaje no
16. Se proporciona en los aeropuertos de su Estado facilidades, como acceso facuenta el espacio requerido por los camiones para efectuar sus maniobras? (MR 6	-	_
17. Se proporcionan en los terminales de carga de los aeropuertos de su Estad	o los es	spacios adecuados
para el almacenamiento y manejo de la carga aérea? (MR 6.33, Anexo 9).		
18. Si su respuesta es afirmativa, se consideran las medidas pertinentes para la scontrol de estupefacientes? (N 4.2.7, Anexo 17).	egurida	d de la aviación y
19. Exige su Estado que las áreas de los terminales de carga en las que se a especial o correo estén protegidas en todo momento contra el acceso de perso 6.34, Anexo 9).		
20. Asegura su Estado el mantenimiento de la sanidad pública, incluyendo la cuanimales y plantas, en los aeropuertos internacionales? (N 6.35, Anexo 9).	iarenten	a de las personas,
	Ш	

21. Disponen los aeropuertos de su Estado de instalaciones adecuadas para la a de sanidad pública y de las relativas a la reglamentación veterinaria y fitosanitar tripulaciones, pasajeros, equipaje, mercancías, correo y suministros?		
(MR 6.37, Anexo 9).		
22. Ha adoptado su Estado las medidas necesarias para la instalación en los aero sistemas eficaces e higiénicos de eliminación de excrementos, basuras, ag alimentos no consumidos, residuos de alimentos y otras materias Peligrosas para la salud de las personas, animales o plantas? (N 6.40,Anexo 9).		
	Ш	1 1:0: 1
23. Se proporcionan en los aeropuertos internacionales de su Estado instalacio para la prestación de primeros auxilios? (MR 6.41, Anexo 9).	ones y pe	ersonal calificado
24. Proporciona su Estado gratuitamente, suficientes servicios de las autoridade horas hábiles establecidas por aquellas autoridades? (N6.42 Anexo 9)	s compe	tentes durante las
25. Proporciona gratuitamente su Estado los servicios de control gubernamental establecidas por sus respectivas autoridades? (N 6.42, Anexo 9).	durante	las horas hábiles
26. Proporciona su Estado, en las horas en que sea necesario para atender a los adecuadas para el cambio legal de divisas extranjeras, tanto a los pasajeros que salen? (N6.50, Anexo 9).		
27. Proporciona su Estado servicios para el cambio de divisas, a través de ser entidades particulares, tanto a los pasajeros que salen como a los que llegan? (N		
28. Ha adoptado su Estado las medidas necesarias para informar a los pasajeros comportamiento insubordinado o perturbador en las instalaciones de aviación y (MR 6.44, Anexo 9).		
VI. ATERRIZAJE FUERA DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES		
1. Aplica su Estado los procedimientos establecidos en el Anexo 9 para los aeropuertos internacionales? (N 7.1, Anexo 9).	s aterriza	ajes fuera de los
VII. OTRAS DISPOSICIONES SOBRE FACILITACIÓN Y SEGURIDAD AE	ROPOR	ΓUARIA.
1. Exige su Estado más documentos de viaje que el pasaporte para permitir la personal calificado necesario para la búsqueda, salvamento, investigación de recobro de una aeronave extraviada o averiada? (N 8.3, 8.3.1 Anexo 9).		
2. Permite su Estado la admisión temporal, libre de derechos de aduana y otros i y equipos necesarios para la búsqueda, salvamento, investigación de accidentes las aeronaves extraviadas o averiadas? (N 8.4, Anexo 9).	_	

3. Otorga su Estado facilidades para la entrada, salida y tránsito de los vuelos de socorro y aeronaves dedicadas a combatir o evitar la contaminación marina? (N 8.8, 8.10, Anexo 9).
4. Cumple su Estado con el Reglamento Sanitario Internacional de la OMS en relación a la entrada, salida y tránsito de pasajeros y su equipaje, carga y otros artículos? (N 8.12 Anexo 9).
5. Ha establecido su Estado un programa nacional de facilitación? (N 8.17, 8.18, MR 8.18.1, Apéndice 12).
6. Ha establecido su Estado un comité nacional de facilitación del transporte aéreo y los comités de facilitación de aeropuertos u órganos de coordinación similares? (N: 8.19, MR 8.20, 8.21, Apéndices 11 y12).
Si su respuesta es afirmativa: 7. Se encuentran activos? Con qué regularidad se reúnen?
8. Ha establecido su Estado un comité nacional de seguridad de la aviación civil y los comités de seguridad de aeropuertos u órganos de coordinación similares? (N 3.1.5 y 3.2.3, Anexo 17).
Si su respuesta es afirmativa: 9. Se encuentran activos? Con qué regularidad se reúnen?
10. Ha establecido su Estado un programa nacional de instrucción para el personal que participa en labores relacionadas con la seguridad de la aviación civil? (N 3.1.6, Anexo 17).
11. Verifica su Estado los antecedentes del personal que aplica los controles de seguridad? (N 3.4.1, Anexo17).
12. Asegura su Estado que la aplicación de medidas de seguridad esté sujeta a verificaciones periódicas de su cumplimiento con el programa nacional de seguridad de la aviación civil? (<i>N 3.4.5, Anexo 17</i>).
13. Realiza su Estado auditorias, pruebas, estudios e inspecciones de la seguridad periódicamente para verificar que cumple con el programa nacional de seguridad? (N 3.4.6, Anexo 17).
14. Existe en su Estado una política de capacitación hacia el personal de líneas aéreas en materias de seguridad de aviación? (N 3.1.6, Anexo17).
15. Se está dando cumplimiento a lo recomendado en el "Manual de instrucción sobre factores humanos" (Doc. 9683) por parte del personal AVSEC y personas de líneas aéreas en estas materias? (N. 2.5.2, Anexo 17).
16. Existe en su Estado programas de capacitación hacia el personal de explotadores de aeronaves, de aeropuertos y explotadores de servicios de escala, a fin de asegurar que se dispone de personal entrenado para asistir a las personas con impedimentos? (MR 8.26, Anexo 9).

17. Considera su Estado algún responsable y los medios que se utilizarán para respecto de un eventual acto de interferencia ilícita? (N 5.3.1, Anexo 17).	notific	car a la OACI
18. Considera su Estado planes de contingencia y recursos para enfrentar actos de in 5.1.4, Anexo 17).	terfere	encia ilícita? (N
19. Cuenta su Estado con personal debidamente autorizado y apropiadamente capacitado, disponible para desplazarse rápidamente a los aeropuertos que presten servicios a la aviación civil, para ayudar cuando se sospeche que pueda ocurrir un acto de interferencia ilícita en		
la aviación civil? (N 5.1.5, Anexo 17).		
20. Considera su Estado medidas apropiadas para garantizar la seguridad de los pasajeros y tripulantes de una aeronave objeto de un acto de interferencia ilícita, mientras ésta se encuentre en tierra en el territorio del Estado contratante, hasta que puedan continuar su viaje? (N 5.2.1,		
Anexo 17).		
21. Ha tomado su Estado las medidas necesarias para asegurar que las insta aeroportuarios se adapten a las necesidades de las personas con impedimentos? (<i>N & Anexo 9</i>).		•
22. Ha tomado su Estado las medidas necesarias para asegurar que las personas con impedimentos dispongan de accesos adecuados a los servicios aéreos? (N 8.34, Anexo 9).		
23. Otorga su Estado facilidades para la entrada temporal en su territorio de los famide un accidente de aviación y los representantes del explotador de la aeronave sinies 8.42, MR 8.41, Anexo 9).		
24. Presta su Estado toda la asistencia necesaria para la repatriación de los restos mon de un accidente de aviación a sus países de origen? (N: 8.43, Anexo	tales o	le las víctimas

— END/FIN —